

JEGYZŐKÖNYV

Felvéve: 2011. november 10. napján 11.00. órakor Pécsen a PANNON KORLÁTOLT FELELŐSSÉGŰ EURÓPAI TERÜLETI TÁRSULÁS közgyűléséről 7621 Pécs, Széchenyi tér 1. szám alatt

Jelen vannak: a mellékelt jelenléti ív szerint, a regisztráció az ülés megnyitása előtt megtörtént

Az EGTC székhelyén Dr. Páva Zsolt köszönti a megjelenteket, megállapítja a jelenléti ív alapján, hogy a közgyűlés határozatképes, s kéri, hogy tárgyaljanak a fenti napirendi pontokkal, a levezető elnök személyével, a jegyzőkönyv hitelesítőinek személyével, illetve a jegyzőkönyvvezető személyével kapcsolatban, s döntsenek azok elfogadásáról, kijelöléséről.

Napirendi pontok

- 1.) Az EGTC Elnökének beszámolója az EGTC engedélyeztetésének folyamatáról
- 2.) Az EGTC Egyezményének és Alapszabályának módosítása
- 3.) EGTC pályázat, hazai EGTC-k helyzete

Megjelentek ezt követően tárgyaltak a fenti napirendi pontokkal kapcsolatban, majd egyhangú szavazással elfogadták azokat, és szintén egyhangú szavazással meghozták az alábbi ügyrendi döntést:

Levezető Elnök: Dr. Páva Zsolt

Jegyzőkönyv hitelesítői: Hebar Tibor (Lendva) és Pfeiffer József (Bogád)

1.) Napirendi pont:

Az 1.) napirendi pont keretében Levezető Elnök mint az EGTC Elnöke tájékoztatja megjelenteket az EGTC engedélyezési folyamatával kapcsolatosan, az elmúlt közgyűlés óta a szlovén féllel folytatott egyeztetésekről, valamint a későbbiekben csatlakozni szándékozó horvát képviselőkkel folytatott megbeszéléseiről.

Szlovén országos szintű hatóságok támogatták az EGTC-ben való részvételt, azonban a mai közgyűlésen a 2.) napirendi pont keretében előterjesztésre kerülő módosítások szlovén fél álláspontját is tükrözik, mely álláspontom szerint teljes körűen elfogadhatók, ezáltal elhárul minden akadály a szlovén jóváhagyás megadása előtt.

Ezen túlmenően tájékoztatja jelenlévőket, hogy a magyar Kormány számít az EGTC-k működésére, a területi együttműködés koordinációjában nagy szerepet szán neki.

A beszámolóval kapcsolatban kérdés, észrevétel nem hangzott el, azt a jelenlévők egyhangú szavazással elfogadták.

2.) Napirendi pont:

A 2.) napirendi pont keretében Levezető Elnök átadja a szót Dr. Turi Ákos ügyvédnek, mint az EGTC jogi képviselőjének és felkéri az Egyezményt és az Alapszabályt érintő módosítások ismertetésére, azok szóbeli kifejtésére:

A módosítás a magyar és a szlovén egyenjogúság és az egyenlő feltételekkel történő részvétel szellemiségét testesíti meg, ennek jegyében jött létre az alábbiak szerint:

Ezt követően Dr. Turi Ákos részletesen ismerteti az Egyezményt és az Alapszabályt érintő módosításokat, valamint a módosítással egységes szerkezetbe foglalt szöveget.

Egyezmény:

I. A TÁRSULÁS NEVE, SZÉKHELYE, TAGJAI ÉS TERÜLETE

3.§

Az 1082/2006/EK számú Rendelet 3. cikk (1) bekezdésének alkalmazásában Magyarország tekintetében a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény (a továbbiakban: Kbt.) 22. § (1) bekezdésének a)-j) pontja szerinti szervezeteket kell érteni. Az európai területi társulásban a Kbt. 22. § (1) bekezdésének a)-j) pontja szerinti szerv akkor vehet részt, ha jogi személyiséggel rendelkezik (magyar jog szerinti Tagok).

Az 1082/2006/EK számú Rendelet 3. cikk (1) bekezdésének alkalmazásában Szlovénia tekintetében az 1082/2006/EK számú Rendelet 3. cikk (1) bekezdésének alkalmazásában, az európai területi társulás (az SzK Hivat. L., 31/08, 3/11. sz.) alapításáról szóló Rendelet 3. cikkében feltüntetett szervezeteket kell érteni. Az európai területi társuláshoz a fenti Rendelet 3. cikke értelmében jogi személyiségű szervek csatlakozhatnak (szlovén jog szerinti Tagok).

4.§

A Társulás területe a jelen Egyezményhez csatolt Melléklet szerinti magyar és szlovén Tagok közigazgatási területe összesen. A Tagok megnevezését, címét, az Egyezmény aláírására meghatalmazott képviselőik nevét, lakosságszámát, valamint a tagtelepülésekhez és egyéb tagszervezetekhez tartozó – a Társulás működési területét növelő - területek négyzetkilométer mértékegységben kifejezett kiterjedését ugyancsak fenti Melléklet tartalmazza.

II. A TÁRSULÁS LÉTESÍTÉSE MŰKÖDÉSE ÉS MEGSZŰNÉSE

6.§

A Társulás Tagjai a Társulásban való részvételi szándékukról hozott döntésükről a szükséges dokumentumok eljuttatása mellett értesítik saját államukat. Az értesítés alapján, a vonatkozó jogszabályok figyelembevételével, az államok illetékes hatósága, a részvételt jóváhagyja vagy indokolás mellett elutasítja. A Társulás csak akkor jegyezhető be, ha minden, részvételéről döntött Tag rendelkezik a szükséges állami jóváhagyással.

9.§

A Társulás végelszámolással abban az esetben szűnik meg, ha:

- a) A Társulás tagjai konszenzussal megállapodnak a Társulás jogutód nélküli megszüntetéséről.*

- b) *A Társulás tagjai kilépéseinek következtében minden bennmaradt tag egyazon tagállamból való [az Európai Parlament és a Tanács 1082/2006/EK (az európai területi együttműködési csoportosulásról szóló) rendelete 3. cikke (2) bekezdése értelmében].*
- c) *Magyarország illetékes bírósága, vagy illetékes hatósága elrendeli a Társulás megszüntetését, az Európai Parlament és a Tanács 1082/2006/EK (az európai területi együttműködési csoportosulásról szóló) rendeletének 14. cikke szerint.*

A Társulásból bármely Tag önálló döntése alapján a Társulással történő elszámolás mellett a Közgyűlés értesítésével kiléphet.

III. AZ EGYEZMÉNY MÓDOSÍTÁSA

13.§

A Tagok mindent megtesznek annak érdekében, hogy az Egyezmény bármely javasolt módosításáról konszenzuson alapuló megállapodás szülessen. Amennyiben a Tagok nem jutnak konszenzusra, a módosítás elfogadásához a legfőbb szerv ülésén jelen lévő és szavazóképes tagok Alapszabály szerinti 2/3-os többségi szavazata szükséges, azzal, hogy a módosítás csak akkor érvényes, ha a szavazatok 2/3-os többsége, külön-külön mindkét nemzeti oldalon, különszámolva is megállapítható.

14.§

Az Egyezmény bármely módosítását - annak elfogadásától számított 30 napon belül - a 2007. évi XCIX. törvénynek megfelelően be kell jelenteni a Fővárosi Bíróságnak. A módosítás átvezetésével kapcsolatos szabályokra az újonnan létrejövő Társulásra vonatkozó szabályok az irányadók, a módosításokat az illetékes nemzeti hatóságoknak előzetesen jóvá kell hagyniuk.

VIII. ELFOGADÁS, JÓVÁHAGYÁS ÉS CSATLAKOZÁS

31.§

Jelen Egyezményt valamennyi Tag az arra feljogosított képviselőjének aláírása révén fogadja el.

Alapszabály:

I. A TÁRSULÁS NEVE, SZÉKHELYE, TAGJAI ÉS TERÜLETE

3.§

Az 1082/2006/EK számú Rendelet 3. cikk (1) bekezdésének alkalmazásában Magyarország tekintetében a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény (a továbbiakban: Kbt.) 22. § (1) bekezdésének a)-j) pontja szerinti szervezeteket kell érteni. Az európai területi társulásban a Kbt. 22. § (1) bekezdésének a)-j) pontja szerinti szerv akkor vehet részt, ha jogi személyiséggel rendelkezik (magyar jog szerinti Tagok).

Az 1082/2006/EK számú Rendelet 3. cikk (1) bekezdésének alkalmazásában Szlovénia tekintetében az 1082/2006/EK számú Rendelet 3. cikk (1) bekezdésének alkalmazásában, az európai területi társulás (az SzK Hivat. L., 31/08, 3/11. sz.) alapításáról szóló Rendelet 3. cikkében feltüntetett szervezeteket kell érteni. Az európai területi társuláshoz a fenti Rendelet 3. cikke értelmében jogi személyiségű szervek csatlakozhatnak (szlovén jog szerinti Tagok).

5.§

A Társulás területe a jelen Alapszabály elválaszthatatlan részét képező csatolt Melléklet szerinti magyar és szlovén Tagok közigazgatási területe összesen. A Tagok megnevezését, címét, *az Alapszabály aláírására meghatalmazott képviselőik nevét, lakosságszámát*, valamint a tagtelepülésekhez és egyéb tagszervezetekhez tartozó – a Társulás működési területét növelő - területek négyzetkilométer mértékegységben kifejezett kiterjedését ugyancsak fenti Melléklet tartalmazza.

II. A TÁRSULÁS LÉTESÍTÉSE MŰKÖDÉSE ÉS MEGSZŰNÉSE

7.§

A Társulás Tagjai *részvételi szándékukról hozott döntésükről* a szükséges dokumentumok eljuttatása mellett értesítik saját államukat. Az értesítés alapján, a vonatkozó jogszabályok figyelembevételével, az államok illetékes hatósága, a részvételt jóváhagyja vagy indokolás mellett elutasítja. A Társulás csak akkor jegyezhető be, ha minden, részvételét jelző Tag rendelkezik a szükséges állami jóváhagyással.

10.§

A Társulás végelszámolással abban az esetben szűnik meg, ha:

- d) A Társulás tagjai konszenzussal megállapodnak a Társulás jogutód nélküli megszüntetéséről.*
- e) A Társulás tagjai kilépéseinek következtében minden bennmaradt tag egyazon tagállamból való [az Európai Parlament és a Tanács 1082/2006/EK (az európai területi együttműködési csoportosulásról szóló) rendelete 3. cikke (2) bekezdése értelmében].*
- f) Magyarország illetékes bírósága, vagy illetékes hatósága elrendeli a Társulás megszüntetését, az Európai Parlament és a Tanács 1082/2006/EK (az európai területi együttműködési csoportosulásról szóló) rendeletének 14. cikke szerint.*

A Társulásból bármely Tag *önálló döntése alapján* a Társulással történő elszámolás mellett a Közgyűlés értesítésével kiléphet.

III. AZ EGYEZMÉNY, AZ ALAPSZABÁLY MÓDOSÍTÁSA

15.§

Az Egyezmény, illetve az Alapszabály bármely módosítását - annak elfogadásától számított 30 napon belül - a Törvénynek megfelelően be kell jelenteni a Fővárosi Bíróságnak. A módosítás átvezetésével kapcsolatos szabályokra az újonnan létrejövő Társulásra vonatkozó szabályok az irányadóak, *a módosításokat az illetékes nemzeti hatóságoknak előzetesen jóvá kell hagyniuk.*

X. A TÁRSULÁS SZERVEI, MŰKÖDÉSI REND ÉS HATÁSKÖR

42.§

A Közgyűlés

(1)

d.) döntés a Társulás Tagjának felvételéről,

e.) döntés a Társulás Tagjainak kizárásáról;

(3) *A Közgyűlés a hatáskörébe tartozó ügyekben a Társulás Tagjainak teljes egyetértésére törekszik.*

A Közgyűlés határozatainak elfogadásáról szavazással dönt. A határozat csak akkor minősíthető elfogadottnak ha az Alapszabály által az adott ügyben előírt többség külön-külön, mindkét nemzeti oldalon külön számolva is egyaránt megállapítható.

(5) *A Tagoknak egyenlően egy szavazati joga van, azonban mind az egyszerű, mind a minősített többséget igénylő szavazásoknál a szavazatokat a nemzeti oldalakon – külön a magyar és külön a szlovén Tagok létszáma szerint – külön kell számlálni és a határozat csak akkor minősíthető elfogadottnak, ha az Alapszabály által az adott ügyben előírt többség mindkét nemzeti oldalon egyaránt megállapítható.*

(15) *A jegyzőkönyvet az Elnök és egy-egy – a Közgyűlésen jelen levő, hitelesítőnek megválasztott – magyar és szlovén Tag írja alá. A határozatokat haladéktalanul be kell vezetni a Határozatok Könyvébe.*

44. §

Az Elnök

(3) *Az Elnökség legfeljebb hat tagból áll. Tagjai a Közgyűlés Elnöke, valamint a Közgyűlés által megválasztott öt közgyűlési Tag képviselője. A Közgyűlés az Elnököt adó nemzeti oldalról kettő, a másik nemzeti oldalról három elnökségi Tagot választ. A területi elv a Társulás teljes területének olyan egységekre történő felosztását jelenti, mely a Társulás céljainak sérelme nélkül, demokratikus úton biztosítja az elkülöníthető, nagyobb földrajzi egységek gazdasági, kulturális identitásának a Társulás munkájában való megmutatkozását, érvényre jutását, valamint biztosítja, hogy egyik nemzeti oldal se tudjon a másik egyetértése nélkül a Társulás egészére kötelező érvényű döntést hozni.*

(6) *Az Elnökség a döntéseket nyílt szavazással, egyszerű szótöbbséggel hozza, személyi kérdésekben titkos szavazással dönt. Valamennyi elnökségi tag egy szavazattal rendelkezik, azonban a szavazásoknál a szavazatokat a nemzeti oldalakon – külön a magyar és külön a szlovén elnökségi Tagok létszáma szerint – külön kell számlálni és a határozat csak akkor minősíthető elfogadottnak, ha az Alapszabály által az adott ügyben előírt többség mindkét nemzeti oldalon egyaránt megállapítható.*

XIII. ELFOGADÁS, JÓVÁHAGYÁS ÉS CSATLAKOZÁS

53.§

(1) *Jelen Alapszabályt valamennyi Tag az arra feljogosított képviselőjének aláírása révén fogadja el.*

Az Alapszabály és az Egyezmény módosítása tárgyában kérdés, észrevétel nem hangzott el, azt a tagok egyhangú szavazással, tartózkodás és ellenszavazat nélkül elfogadták.

1/2010. számú Közgyűlési Határozat:

Megjelentek az EGTC Alapszabályának és Egyezményének módosításait nyílt szavazással, egyhangúan elfogadják.

3.) Napirendi pont:

A 3.) napirendi pont keretében Levezető Elnök felkéri Girán Jánost, mint az EGTC magyar igazgatóját az EGTC tevékenységével kapcsolatos beszámoló megtételére.

Igazgató tájékoztatja jelenlévőket, hogy a PANNAON EGTC Közigazgatási és Igazságügyi Minisztérium által kiírt pályázaton vett részt előkészítési és bejegyzés költségtámogatás, valamint a bejegyzést követő programozás és működési költség támogatás elnyerés céljából. Az EGTC bejegyzés és előkészítés költségeire 2 millió forintos keretből 1,7 millió forintot nyert el, míg a bejegyzést követő működését 10 millió forinttal fogják támogatni bírósági nyilvántartásba vételét követően.

Ezek a támogatások az eddig eltelt időszakra vonatkozó költségeket, valamint az ezt követően elinduló programozási feladatok költségeit segítik, melyek részben támogatják a 2014-2020 közötti időszakra vonatkozó fejlesztési elképzelések és egyéb együttműködési lehetőségek előkészítését.

Ezt követően Igazgató tájékoztatja tagokat, hogy 2011. október hónapban Brüsszelben EGTC-témában megszervezett nyílt nap eseményeiről és az ott szerzett információkról, melyek megerősítették az EGTC szerepének felértékelődését.

Ez nagyobb forrásbiztosítást, ill. a források célzott megjelenését is jelenti.

Ezen túlmenően október hónapban sor került a Szlovén-Magyar Vegyesbizottság ülésére, a szlovéniai Grad-on, ahol sikerült egyeztetéseket folytatni a PANNON EGTC bejegyzésével kapcsolatosan is a szlovén hatóságokkal, melyek pozitív eredménnyel zárultak.

Ezt követően az Igazgató technikai segítséggel szemlélteti az európai bejegyzett EGTC-k, valamint a magyarországi bejegyzett EGTC-k területi elhelyezkedését, valamint a bejegyzést követően ezen térképeken való megjelenését a PANNON EGTC-nek, melyből jól szemléltethetően látható, hogy európai szemmel is meghatározó a PANNON EGTC területi elhelyezkedése.

Zárszóként kifejezi meggyőződését, hogy a mai közgyűlésen elfogadott módosítások eredményeként ez év végéig lezárulhat a PANNON EGTC bejegyzési folyamata.

A beszámolóval kapcsolatban kérdés, észrevétel nem volt, azt jelenlévő egyhangúan elfogadták.

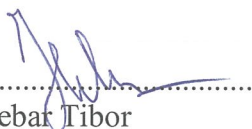
Ezt követően Nagy Kálmán, mint az EGTC Alelnöke köszönetét fejezi ki az EGTC létrehozásában közreműködőknek munkájukért.

Egyéb kérdés és észrevétel hiányában Levezető Elnök az ülést lezárja és a Közgyűlés munkáját megköszönve azt befejezettnek nyilvánítja.

K.m.f.



.....
Dr. Páva Zsolt
Levezető Elnök



.....
Hebar Tibor
Jegyzőkönyv hitelesítő



.....
Pfeffer József
Jegyzőkönyv hitelesítő